

**DIPARTIMENTO DECENTRAMENTO E SERVIZI CIVICI
DIVISIONE DECENTRAMENTO E COORDINAMENTO CIRCOSCRIZIONI
S. CIRCOSCRIZIONE 2**

ATTO N. DD 1126

Torino, 26/02/2024

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

OGGETTO: C. 2 - AFFIDAMENTO DIRETTO AI SENSI DELL'ART. 50, COMMA 1, LETTERA B) DEL D.LGS 36/2023 PER IL SERVIZIO DI ASPORTO RIFIUTI PRESSO IMPIANTO SPORTIVO AGOSTINO IOCOLA (EX POLISPORTIVA S. RITA) SITO IN VIA TIRRENO 303 - TORINO. DETERMINA A CONTRARRE E AFFIDAMENTO AD AMIAT S.P.A. - GRUPPO IREN . IMPEGNO DI SPESA EURO 4.148,00= IVA 22% INCLUSA - CIG. B06AC5DAD9

Premesso che la disposizione Interna n. 1069 del 23 luglio 2020 attribuisce al Servizio scrivente la competenza per la negoziazione relativa al gruppo merceologico oggetto del presente provvedimento.

La Circoscrizione 2, è proprietaria dell'impianto sportivo "Agostino Iocola" (ex Polisportiva S. Rita) sito in via Tirreno 303 – Torino.

A seguito di sopralluogo presso l'impianto precitato, è stata riscontrata la presenza di masserizie, accumulate presumibilmente per l'intrusione di estranei, e conseguentemente è necessario provvedere all'asporto dei rifiuti presenti.

Considerato che, trattandosi di affidamento di importo inferiore a € 5.000,00=, non sussiste l'obbligo di verifica della disponibilità nelle convenzioni Consip attive e sul Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione ai sensi del combinato disposto dell'art. 48, comma 3 del D. Lgs 36/2023 e dell'art. 1, comma 450 della Legge 296/2006 e s.m.i., nonché di applicare il principio di rotazione ai sensi dell'art. 49, comma 6 del D. Lgs 36/2023.

Visto il comunicato del Presidente dell'ANAC del 10/01/2024 con cui si consente alle Stazioni Appaltanti di operare fino al 30/09/2024 al di fuori dalle piattaforme digitali per tutti gli affidamenti d'importo inferiore a € 5.000, acquisendo i relativi CIG direttamente sulla PCP.

Acquisito il CIG nel rispetto delle indicazioni di cui sopra.

Ritenuto pertanto opportuno procedere tramite affidamento diretto ai sensi dell'art. 50, co. 1, lett. b), del D.lgs. 36/2023, si è provveduto ad interpellare la società AMIAT S.P.A. - Gruppo IREN, la quale, a seguito di sopralluogo, ha trasmesso il preventivo n. 310008496 del 17 gennaio 2023 (All. 2), pari a € 3.400,00= oltre IVA 22% pari a € 748,00 per un totale di € 4.148,00=.

Ritenuto congruo e conveniente il preventivo presentato in relazione alla prestazione di cui trattasi,

con il seguente provvedimento si ritiene opportuno perfezionare l'affidamento.

Ai sensi dell'art. 55, comma 2 del D. Lgs 36/2023 non si applica il termine dilatorio previsto dall'art. 18, commi 3 e 4, trattandosi di affidamento di contratti di importo inferiore alla soglia di rilevanza europea.

Il pagamento del servizio in oggetto è previsto in un'unica soluzione non frazionabile, pertanto non si applica quanto previsto dall'art. 11 comma 6 del D. Lgs 36/2023 e dalla Circolare della Direzione Finanziaria prot. 2130 del 19 giugno 2023.

Ai flussi finanziari generati dal rapporto saranno applicate le regole di tracciabilità previste dall'art. 3 della Legge 136/2010, secondo gli indirizzi elaborati dalla deliberazione n. 556/2017 dell'ANAC "determinazione n. 4 del 7 luglio 2011 recante: Linee Guida sulla Tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'art. 3 delle Legge 13 agosto 2010 n. 136".

Con il presente provvedimento si procede dunque contestualmente all'indizione e all'approvazione dell'affidamento diretto ai sensi del combinato disposto dell'art. 17 comma 2 e dell'art. 50 comma 1 lettera b) del D. Lgs. 36/2023 per il servizio di asporto rifiuti presso l'impianto sportivo "Agostino Iocola" (ex Polisportiva S. Rita) sito in via Tirreno 303 – Torino, per una spesa complessiva di € 3.400,00= oltre IVA 22% pari a € 748,00 per un totale di € 4.148,00=.

Si dà atto che l'esigibilità dell'obbligazione riferita all'impegno per l'anno 2024 avverrà entro il 31/12/2024.

Richiamati i principi contabili in materia di imputazione delle spese di cui al D. Lgs 118/2011, così come integrati e corretti con il D. Lgs. 126/2014.

I controlli sull'affidatario avverranno nei modi ed ai sensi dell'art. 52, comma 1 del D.Lgs. 36/2023, successivamente si procederà alla stipula del contratto nei modi di cui all'art. 18 del citato Decreto.

Si dà atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione nella sezione "Amministrazione Aperta".

Tutto ciò premesso,

LA DIRIGENTE

- Visto l'art. 107 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267
- Visto l'art. 74 dello Statuto della Città;
- Visti gli artt. 182, 183 e 191 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i.;
- Visto l'art. 3 del D. Lgs 118/2011 e s.m.i.;
- Richiamato il principio contabile della gestione finanziaria di cui all'allegato 4/2 del D.Lgs. 118/2011 e s.m.i.;
- Visto il vigente Regolamento comunale di contabilità armonizzata;
- Nell'ambito delle risorse finanziarie assegnate;

DETERMINA

1. di attestare che il servizio oggetto della negoziazione rientra nelle competenze d'acquisto attribuite dalla Disposizione Interna n. 1069 del 23 luglio 2020 al Servizio scrivente;
2. di dare atto che, trattandosi di affidamento di importo inferiore a € 5.000,00 non sussiste l'obbligo di verifica della disponibilità delle forniture nelle Convenzioni Consip attive sul

Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione ai sensi del combinato disposto dell'art. 48, comma 3 del D. Lgs. 36/2023 e dell'art. 1, comma 450 della Legge 296/2006 e s.m.i.;

3. di dare atto che non è necessario rispettare il principio di rotazione ai sensi dell'art. 49, comma 6 del D. Lgs. 36/2023;
 4. di dare atto che il presente provvedimento non è pertinente alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come da dichiarazione conservata agli atti del Servizio scrivente e allegata (All. 1);
 5. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa, l'affidamento diretto, ai sensi dell'art. 50, comma 1, lett. b) del D. Lgs. 36/2023, del servizio di asporto rifiuti presso l'impianto sportivo "Agostino Iocola" (ex Polisportiva S. Rita) sito in via Tirreno 303 – Torino, a favore dell'Azienda Multiservizi Igiene Ambientale Torino S.p.A., siglabile AMIAT S.P.A. - Guppo IREN, con sede legale in Via Germagnano 50 - 10156 Torino C.F./P.IVA 07309150014 (Codice soggetto 158966) per un importo complessivo di € 3.400,00= oltre IVA 22% pari a € 748,00 per un totale di € 4.148,00=, imputando la stessa come da dettaglio economico finanziario;
 6. di prendere atto che ad avvenuta efficacia del presente provvedimento verrà emesso direttamente l'ordine di acquisto a favore dell'Azienda Multiservizi Igiene Ambientale Torino S.p.A., siglabile AMIAT S.P.A. - Guppo IREN, con sede legale in Via Germagnano 50 - 10156 Torino C.F./P.IVA 07309150014 (Codice soggetto 158966) ;
 7. di dare atto che il Responsabile Unico del Progetto è la Dott.ssa Stefania Cecilia TOZZINI;
 8. di dare atto che, ai sensi dell'art. 55, comma 2 del D. Lgs. 36/2023, al presente affidamento non si applica il termine dilatorio di cui all'art. 18, comma 3 lett. d) del citato Decreto, trattandosi di affidamento di contratti di importo inferiore alla soglia di rilevanza europea;
 9. di prendere atto del comunicato del Presidente dell'ANAC del 10/01/2024 con cui si consente alle Stazioni Appaltanti di operare fino al 30/09/2024 al di fuori dalle piattaforme digitali per tutti gli affidamenti d'importo inferiore a € 5.000, acquisendo i relativi CIG direttamente sulla PCP;
 10. di dare atto dell'avvenuta acquisizione del CIG nel rispetto delle indicazioni di cui al punto precedente;
 11. di attestare che l'esigibilità delle obbligazioni riferite all'impegno di spesa dell'anno 2024 avverrà entro il 31/12/2024;
 12. di dare atto che, per quanto riguarda le transazioni relative ai pagamenti che verranno effettuati a favore della ditta affidataria AMIAT S.P.A., verranno rispettate le disposizioni dell'art. 3 della Legge 136/2010 e s.m.i. in materia dei flussi finanziari;
 13. di dichiarare che non sussistono in capo alla sottoscritta situazioni, anche potenziali, di conflitto di interesse, tali da ledere l'imparzialità dell'agire dell'amministrazione, ai sensi dell'art. 6 bis della L. n. 241/1990, dell'art. 16 del D.Lgs. n. 36/2023 e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città;
 14. di attestare che la presente determinazione è stata sottoposta al controllo di regolarità amministrativa ai sensi dell'art. 147-bis TUEL e che con la sottoscrizione si rilascia parere di regolarità tecnica favorevole.
- si dà atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione nella sezione internet "Amministrazione Aperta".

Dettaglio economico-finanziario

Si impegna la spesa di € 4.148,00= IVA 22% inclusa con la seguente imputazione:

Importo	Anno Bilancio	Capitolo articolo	Resp. Serv.	Scadenza Obbligazione	Missione	Programma	Titolo	Macro aggregato
---------	---------------	-------------------	-------------	-----------------------	----------	-----------	--------	-----------------

4.148,00	2024	056000011 001	085	31/12/2024	06	01	1	03
Descrizione capitolo e articolo		CENTRI SPORTIVI - ACQUISTO DI SERVIZI - SPESE PER PULIZIA E SMALTIMENTO RIFIUTI - S.R.E. IVA - Settore 085						
Conto Finanziario n°		Descrizione Conto Finanziario						
U.1.03.02.13.006		Rimozione e smaltimento di rifiuti tossico- nocivi e di altri materiali						

LA DIRIGENTE
Firmato digitalmente
Stefania Cecilia Tozzini

All.2 alla circolare prot.16298 del 19.12.2012

CITTA' DI TORINO
DIPARTIMENTO DECENTRAMENTO E SERVIZI CIVICI
SERVIZIO CIRCOSCRIZIONE 2 – Santa Rita, Mirafiori Nord/Sud

OGGETTO: Determinazione Proposta n. 5591/2024.
Dichiarazione di non ricorrenza dei presupposti per la valutazione di impatto economico.

Vista la deliberazione della Giunta Comunale del 16 ottobre 2012 mecc.n.05288/128.
Vista la circolare dell'Assessore al Bilancio Tributi, Personale e Patrimonio del 30 ottobre 2012 prot.n.13884.
Vista la circolare dell'Assessore al Bilancio, Tributi, Personale e Patrimonio del 19 dicembre 2012 prot.n. 16298.

Effettuate le valutazioni ritenute necessarie,

si dichiara che il provvedimento richiamato all'oggetto non rientra tra quelli indicati all'art. 2 delle disposizioni approvate con determinazione n. 59 (mecc. n. 2012 45155/066) datata 17 dicembre 2012 del Direttore Generale in materia di preventiva valutazione dell'impatto economico delle nuove realizzazioni che comportano futuri oneri, diretti o indiretti, a carico della Città.

LA DIRIGENTE DI SERVIZIO CIRCOSCRIZIONALE
Dott.ssa Stefania Cecilia TOZZINI



Gruppo Iren (cod. cliente 20650935)

COMUNE DI TORINO
PIAZZA PALAZZO DI CITTA' 1
10122 TORINO
C.F. 00514490010
P.I. 00514490010

Destinatario lavori: CIRCOSCRIZIONE 2

Indirizzo lavori: VIA GUIDO RENI 102
TORINO

PREVENTIVO

N° 310008496 del 17.01.2024

Prot. n. AT000207-2024-P

Recapito

COMUNE DI TORINO
PIAZZA PALAZZO DI CITTA' 1
10122 TORINO TO

Intervento richiesto: - OCCASIONALE

Validità dell'offerta/di prestazione del servizio entro: 30.06.2024
Modalità di pagamento: 60 Giorni data Fattura

Descrizione lavori	Quantità	Imp.unitario	Totale	Iva
Servizio di asporto rifiuti	NR 1,000	3.400,00	3.400,00	22 %
Servizio di igiene ambientale ed asporto rifiuti				
TOTALE PREVENTIVO			Euro	4.148,00

SERVIZIO DI ASPORTO E SMALTIMENTO RIFIUTI PRESSO POLISPORTIVA IN VIA TIRRENO 303 A TORINO

Il richiedente **COMUNE DI TORINO**

- dichiara di accettare il preventivo sopradescritto;
- si impegna al pagamento del corrispettivo sopraspecificato entro i termini previsti in fattura.

La ditta come sopra rappresentata dichiara pure la formale accettazione delle altre condizioni di fornitura del servizio in oggetto, costituenti allegato e parte integrante della proposta contrattuale formulata da AMIAT S.p.A..

Per comunicare l'accettazione del preventivo occorre sottoscrivere e recapitare ad AMIAT S.p.A. la presente copia tramite i riferimenti commerciali sotto riportati.

Per accettazione (timbro e data)

(firmare in modo leggibile)

AMIAT S.p.A.
L'Amministratore Delegato
(Gianluca Riva)

1. DEFINIZIONI

Cliente: il soggetto che affida ad Iren Ambiente S.p.A. i servizi oggetto del presente Contratto.

Impianto: l'Impianto di trattamento dei rifiuti, di proprietà di Iren Ambiente S.p.A., o di cui quest'ultima ha la disponibilità a qualunque titolo.

Parti: congiuntamente, Iren Ambiente S.p.A. ed il Cliente.

Produttore: il soggetto che produce i rifiuti ai sensi dell'art. 183, comma 1, lett. f), D. Lgs. n. 152/2006.

Rifiuti: i rifiuti, come definiti dall'art. 183, comma 1, lett. a), D. Lgs. 3 aprile 2006, n. 152 smi, oggetto del presente Contratto.

2. OGGETTO DEL CONTRATTO

Iren Ambiente si impegna a svolgere il servizio richiesto dal Cliente in conformità a quanto previsto nel presente Contratto, e secondo le condizioni di seguito dettagliate.

3. RISPETTO DI NORME DI LEGGE

Iren Ambiente si impegna ad attenersi a tutte le disposizioni legislative e regolamentari, sia comunitarie che nazionali o locali, vigenti ed applicabili alle attività oggetto del presente Contratto.

4. CONFORMITÀ DEI RIFIUTI

Le caratteristiche e le tipologie dei rifiuti conferiti ad Iren Ambiente per il trattamento sono individuate nel presente Contratto e nella Dichiarazione informativa sulle caratteristiche del rifiuto, allegata al contratto e sottoscritta dal Cliente e dal Produttore, se diverso dal Cliente.

L'omologa sarà intestata e rilasciata al Cliente/produttore del rifiuto, il quale è tenuto a presentare, a tal fine, la documentazione richiesta (analisi, eventuale campione, ecc.). Tale documentazione potrà variare a seguito di intervenute disposizione di legge, prescrizioni o esigenze gestionali.

Nel caso in cui, nel corso della durata del presente Contratto come stabilita all'art. 13, si verificassero delle variazioni qualitative dei rifiuti, rispetto a quanto omologato da Iren Ambiente, il Cliente dovrà darne immediata comunicazione per la formulazione di una nuova proposta contrattuale. Il conferimento, ad Iren Ambiente, di rifiuti non conformi a quanto descritto nel presente Contratto darà luogo ad una nuova valutazione del corrispettivo ai sensi dell'art. 9.

Nel caso in cui la difformità dei rifiuti sia tale da non renderne possibile il trattamento, Iren Ambiente restituirà tali rifiuti al Cliente, con addebito dei costi sostenuti.

5. PRELIEVO E TRASPORTO DEI RIFIUTI

Qualora il trasporto dei rifiuti oggetto del presente Contratto verso l'impianto di destino sia affidato ad Iren Ambiente, il Cliente dovrà provvedere, all'interno della sede di produzione del rifiuto, alla raccolta dei rifiuti in contenitori idonei concordati con la stessa.

I rifiuti soggetti alla normativa ADR dovranno essere gestiti nel rispetto della normativa applicabile.

All'atto del prelievo dei rifiuti da parte di Iren Ambiente, i contenitori dovranno essere posti in luoghi facilmente accessibili agli operatori incaricati del trasporto.

6. QUANTITÀ DI RIFIUTI CONFERIBILI

Le quantità indicate nell'Offerta Commerciale sono da ritenersi indicative e non vincolanti per Iren Ambiente.

Ai fini della fatturazione e della compilazione e tenuta dei documenti relativi alla gestione dei rifiuti (FIR, registri di carico e scarico), farà fede il peso e/o volume e/o numero colli riscontrati presso l'impianto di destino, salvo casi specifici preventivamente concordati ed autorizzati da Iren Ambiente.

7. RESPONSABILITÀ DEL CLIENTE

Il Cliente è responsabile:

- della classificazione del rifiuto, e pertanto, dei danni a persone e/o cose derivanti dalla non corrispondenza dei rifiuti descritti nell'Offerta Commerciale rispetto ai rifiuti consegnati;
- della corretta tenuta, posizionamento e utilizzo di contenitori e/o attrezzature di proprietà di Iren Ambiente. Eventuali danni agli stessi causati da uso improprio verranno addebitati al Cliente.

Nel caso in cui sia previsto il servizio di prelievo e trasporto da parte di Iren Ambiente ai sensi dell'art. 5, Il Cliente, dopo la stipula del Contratto, dovrà fornire la documentazione prevista dall'art. 26, comma 1 del D. Lgs. 81/08 e s.m.i. con particolare riferimento alla lettera b): "Il datore di lavoro ... fornisce agli stessi soggetti dettagliate informazioni sui rischi specifici esistenti nell'ambiente in cui sono destinati ad operare e sulle misure di prevenzione e di emergenza adottate in relazione alla propria attività".

Più dettagliatamente, il Cliente dovrà trasmettere necessariamente:

- il documento "Informativa su rischi e misure di prevenzione" nel caso in cui richieda il ritiro del rifiuto da parte di Iren Ambiente o di altra ditta da questa incaricata;



RIF. PREVENTIVO: N. 310008496

del 17.01.2024

Cliente: COMUNE DI TORINO

- **nei caso in cui nella stessa area operi personale del Cliente o di altre ditte, anche il documento di valutazione dei rischi interferenziali (DUVRI) - con indicate le misure adottate per eliminare le interferenze;**
- **il Piano di emergenza dell'area ove dovrà accedere Iren Ambiente o altra ditta da questa incaricata o uno stralcio del Piano medesimo ove siano riportate le azioni da intraprendere nel caso di emergenza.**

Nel caso in cui il trasporto sia effettuato dal Cliente ai sensi dell'art. 12, Iren Ambiente trasmetterà i documenti di sicurezza dell'impianto di destino, ai quali il Cliente dovrà conformarsi e che dovrà firmare per presa visione.

8. RESPONSABILITÀ DI IREN AMBIENTE

Iren Ambiente dichiara di assumersi tutte le responsabilità previste dalle vigenti disposizioni di legge relativamente alla corretta gestione dei rifiuti oggetto del presente Contratto.

9. CORRISPETTIVO

Il corrispettivo per il servizio di gestione dei rifiuti in oggetto è indicato nel presente Contratto ed ha validità, di norma, per il periodo dal 1° gennaio al 31 dicembre di ogni anno.

In caso di variazioni delle tariffe individuate nell'Offerta Commerciale, anche in corso d'anno, Iren Ambiente provvederà a comunicare le nuove condizioni economiche e la data di decorrenza di queste ultime.

Il Cliente, se non intende accettare le nuove condizioni economiche, può richiedere con lettera raccomandata A/R o PEC l'immediata sospensione del servizio ovvero la risoluzione del contratto. Trascorsi 15 giorni dall'invio da parte di Iren Ambiente, senza che sia stata richiesta la sospensione del servizio ovvero la risoluzione del Contratto, le tariffe si intendono accettate.

10. FATTURAZIONE, PAGAMENTO E GARANZIE

Per i servizi a canone annuo fisso Iren Ambiente si riserva di fatturare il servizio relativo all'intero anno di durata contrattuale, in unica soluzione, non prima del mese di maggio. Servizi attivati o chiusi in corso d'anno verranno commisurati all'intero anno di durata contrattuale dal 01 Gennaio al 31 Dicembre di ogni anno.

I servizi a misura saranno fatturati di norma mensilmente. Il pagamento dovrà avvenire con la seguente modalità : 60 Giorni data Fattura.

Trascorso infruttuosamente tale periodo, Iren Ambiente si riserva la facoltà di sospendere il servizio e di agire per il recupero degli importi non pagati, maggiorati degli interessi di mora calcolati in base al Tasso BCE maggiorato di 5 punti percentuali.

Il Cliente è tenuto a rilasciare una fidejussione bancaria o assicurativa pari all'importo di 5 mensilità, qualora Iren Ambiente, in caso di ritardati pagamenti o in relazione alla verifica di affidabilità del Cliente, ne faccia richiesta. La fidejussione bancaria o assicurativa dovrà essere inviata a Iren Ambiente entro 15 giorni dalla richiesta di Iren Ambiente stessa. La garanzia dovrà essere escutibile a prima richiesta e rilasciata da primario istituto bancario nazionale o da primaria società d'assicurazioni sottoposta alla vigilanza ed al controllo dell'ISVAP.

11. MINIMO FATTURABILE

L'effettuazione di conferimenti di rifiuti per quantità tali da determinare un corrispettivo inferiore a € 50,00, comporterà in ogni caso l'addebito al Cliente di un importo minimo fisso di € 50,00 per ogni formulario, dovuto per spese tecniche ed amministrative.

12. CONDIZIONI TECNICHE PER L'ACCESSO ALL'IMPIANTO DI DESTINO

a) PRENOTAZIONE

La prenotazione del conferimento di rifiuti da parte del Cliente, qualora lo stesso conferisca il rifiuto in proprio, presso l'impianto di destino, debitamente autorizzato allo scopo, avviene mediante richiesta, formulata entro il mercoledì precedente la settimana di riferimento, che dovrà pervenire con le modalità ed ai riferimenti concordati.

Nella prenotazione devono essere indicati:

- ragione sociale dell'impresa produttrice del rifiuto;
- numero dell'Offerta Commerciale;
- codice europeo del rifiuto CER;
- giorno/i in cui si desidera effettuare il conferimento/i;
- il/i trasportatore/i con cui si effettua/no il conferimento/i;
- n° dei viaggi effettuati giornalmente dal trasportatore;
- nominativo dell'interlocutore e/o intermediario;
- n° telefonico a cui richiedere informazioni, variazioni, richieste, disponibilità, ecc.;
- mail o mail pec a cui si desidera sia inviato il Programma dei Conferimenti specifico per l'impresa, o su richiesta, conferma telefonica al numero telefonico



RIF. PREVENTIVO: N. 310008496

del 17.01.2024

Cliente: COMUNE DI TORINO

Entro i termini stabiliti, Iren Ambiente invierà il Programma dei Conferimenti, formulato a suo insindacabile giudizio sulla base delle disponibilità dell'impianto in questione, a cui il Cliente dovrà attenersi scrupolosamente.

b) CONTROLLI OMOLOGA RIFIUTI

Il Responsabile dell'impianto di destino provvederà ad effettuare i controlli che il Servizio riterrà più opportuno in riferimento all'omologa del rifiuto.

A tal fine, tutti i rifiuti conferiti potranno essere campionati prima dello scarico. Un campione del rifiuto prelevato dall'automezzo verrà conservato per un tempo idoneo per poter effettuare controlli analitici sullo stesso. I risultati analitici del controllo andranno a contribuire alla formulazione del giudizio di conformità della classificazione comunicata dal Produttore in fase di omologa. Eventuali differenze rispetto a quanto dichiarato in fase di omologa, potranno inoltre avere incidenza sul costo di trattamento originariamente offerto, ed in tal caso Iren Ambiente S.p.A. provvederà a trasmettere opportuna comunicazione al Cliente.

La non conformità verrà dichiarata nei seguenti casi:

- Prove ed accertamenti analitici attestanti l'incompatibilità rispetto al codice EER attribuito dal produttore;
- prove ed accertamenti analitici attestanti la presenza di inquinanti non compatibili con il processo di lavorazione da cui ha avuto origine il rifiuto e in particolare ai sensi del D. Lgs. 3/4/2006 n. 152 s.m.i., in ottemperanza alle Autorizzazioni dell'impianto stesso ed alla non possibilità tecnica di gestione di tale rifiuto.

c) TRASPORTO A CURA DEL CLIENTE

Il trasporto, qualora non sia svolto direttamente da Iren Ambiente ai sensi dell'art. 5, dovrà essere effettuato da un soggetto idoneo, autorizzato secondo le vigenti disposizioni di legge ed incaricato dal Cliente, che fungerà da interlocutore unico nei confronti di Iren Ambiente.

Il trasportatore dovrà essere preventivamente comunicato dal Cliente, attraverso idonea documentazione.

Fino a tre ore di attesa in sede di scarico dei rifiuti presso l'impianto di destino finale, il Cliente nulla potrà avere da eccepire. I tempi impiegati per le operazioni di scarico potranno essere comprovati da apposito cedolino stampato, che potrà essere richiesto all'addetto.

d) ACCESSO E CONFERIMENTO

L'accesso all'impianto, la circolazione interna del mezzo ed il conferimento dovranno avvenire nel rispetto delle indicazioni fornite all'ingresso dell'impianto, ai fini di garantire le condizioni di sicurezza e di tutela dell'ambiente.

Il conferimento potrà essere respinto, a seguito di controllo, nei seguenti casi:

- formulario di identificazione del rifiuto (FIR) mancante;
- formulario di identificazione (FIR) incompleto (il formulario deve essere leggibile, firmato e correttamente compilato in tutti i suoi campi);
- carico non previsto, o previsto in altra data dal Programma dei Conferimenti;
- carico non conforme al codice EER dichiarato;
- carico arrivato oltre il normale orario d'impianto.

I rifiuti, manifestamente diversi da quanto dichiarato, per i quali si rendano necessari controlli analitici supplementari prima del trattamento, saranno stoccati in apposita area/vasca, oppure respinti previa immediata comunicazione ai soggetti interessati.

In caso di accertata difformità del rifiuto rispetto al dichiarato, si procederà all'eventuale sospensione o revisione del presente Contratto.

Nell'ipotesi di mancata accettazione di un carico, verrà data comunicazione alle Autorità Competenti, secondo quanto prescritto nell'autorizzazione dell'impianto di destino.

Lo scarico in alcuni impianti potrà essere effettuato solo ed esclusivamente attraverso l'utilizzo di autospurgo e/o con automezzo dotato di pompa di travaso, secondo le indicazioni opportunamente comunicate da Iren Ambiente.

13. DURATA DEL CONTRATTO

Il presente Contratto si intende perfezionato dalla data di sottoscrizione del medesimo da parte del Cliente, fermo restando il buon esito della procedura di omologa del rifiuto di cui all'art. 4 e l'avvio dell'operatività del contratto.

Il presente Contratto ha scadenza al 31 dicembre di ogni anno, ed è rinnovato tacitamente di anno in anno, salvo formale disdetta da parte del Cliente entro 60 giorni dalla scadenza.

Ciascuna delle due Parti può recedere dal presente Contratto in qualunque momento, con un preavviso di 90 giorni, comunicato mediante lettera raccomandata A/R o PEC.

Quanto sopra fatto salvo condizioni diverse previste dall'offerta commerciale.

Inoltre, resta inteso che il servizio può essere sospeso od annullato in qualunque momento unilateralmente da parte di Iren Ambiente, con effetto immediato dalla data di comunicazione, senza che il Cliente possa richiedere il risarcimento di eventuali danni, nei seguenti casi:

- per sopravvenuta indisponibilità dell'impianto finale di trattamento;
- per mancato rinnovo dell'autorizzazione a svolgere il servizio da parte degli organi competenti;

- per uniformità delle caratteristiche dei rifiuti rispetto a quelle dichiarate, tali da rendere, ad esclusivo giudizio di Iren Ambiente, non possibile il ritiro;
- per inosservanza delle disposizioni aziendali;
- per mancato pagamento, alla scadenza, del corrispettivo per il servizio reso;
- per cause di forza maggiore.

In fine nel caso il contratto rimanga inattivo, cioè non produca alcuna fatturazione attiva, per un periodo pari a 18 mesi, lo stesso dovrà intendersi automaticamente risolto.

14. ANTIRICICLAGGIO

Le Parti dichiarano di essere a conoscenza della vigente normativa in materia di prevenzione del riciclaggio e del finanziamento del terrorismo di cui al D. Lgs. n. 231/2007 e s.m.i. e di osservarne i principi, condividendone il generale obbligo di collaborazione attiva (tramite segnalazione di operazioni sospette, conservazione dei documenti, controllo interno), finalizzata a prevenire e impedire la realizzazione di operazioni di riciclaggio e finanziamento del terrorismo. Le Parti dichiarano sotto la propria esclusiva responsabilità, in adesione a quanto previsto dall'art. 80 D. Lgs. n. 50/2016, di non aver riportato condanne penali ovvero di non essere coinvolti in procedimenti in materia di riciclaggio e finanziamento del terrorismo. Le Parti convengono che l'inosservanza di quanto disciplinato dal presente articolo, ovvero la mancata comunicazione di eventuali circostanze di fatto che comportino il mutamento delle dichiarazioni rilasciate dalle stesse, costituisce inadempimento ai sensi del Contratto.

In caso di inosservanza, anche parziale, degli impegni previsti dal presente articolo, le Parti avranno pertanto diritto di risolvere il Contratto a norma dell'art. 13. Conseguentemente, le Parti si riservano la facoltà di sospendere/risolvere anticipatamente il Contratto anche nel caso in cui ricorra una delle condizioni di seguito descritte: sentenza di condanna, anche di primo grado o emessa a seguito di applicazione della pena su richiesta di parte ex art. 444 c.p.p. a carico di una delle due Parti relativamente ad una delle ipotesi delittuose in materia di riciclaggio e finanziamento del terrorismo di cui al D. Lgs. n. 231/2007 e s.m.i. L'esercizio di dette facoltà comporterà, a favore dell'altra Parte, il diritto di addebitare alla Parte inadempiente tutte le spese e costi derivanti e/o comunque conseguenti alla risoluzione anticipata del Contratto.

15. RESPONSABILITÀ AMMINISTRATIVA E ANTICORRUZIONE

Le Parti dichiarano di conoscere, e si impegnano a rispettare, le leggi anticorruzione (a titolo esemplificativo e non esaustivo: codice penale, L. n. 190/2012 e s.m.i., D. Lgs. n. 231/2001 e s.m.i., e altre disposizioni applicabili contro la corruzione), e dichiarano di rispettare, ognuna, il proprio Codice Etico e il proprio il "Modello 231" (reperibili, nel caso di Iren Ambiente, all'indirizzo www.irenambiente.it).

Con riferimento all'esecuzione delle attività oggetto del Contratto, le Parti in particolare si impegnano:

- a) ad astenersi dal dare e/o promettere denaro, provvigioni, emolumenti e altre utilità ad amministratori, sindaci, dipendenti e/o collaboratori dell'altra Parte e/o controllate e/o controllanti e/o affiliate, ivi compresi regali, intrattenimenti, viaggi e/o qualsiasi altro tipo di beneficio;
- b) in ogni caso a comunicare senza indugio qualsiasi richiesta e/o tentata richiesta e/o consegna e/o promessa di quanto indicato al precedente punto a);
- c) ad astenersi dal concludere accordi direttamente con il personale dell'altra Parte e/o suoi familiari e/o società ad essi riconducibili.

In caso di inosservanza, anche parziale, degli impegni previsti dal presente articolo, la Parte non inadempiente avrà diritto di risolvere il Contratto a norma dell'art. 13. Ferma restando tale facoltà di risoluzione, alla Parte non inadempiente, è riservato anche il diritto di sospendere l'esecuzione del Contratto, anche in corso di esecuzione, in presenza di notizie, anche di stampa, circa circostanze di fatto e/o procedimenti giudiziari da cui possa ragionevolmente desumersi l'inosservanza delle previsioni del presente articolo.

L'esercizio dei diritti sopraindicati avverrà a danno della Parte inadempiente e alla medesima saranno addebitati tutti i costi e le maggiori spese derivanti e/o conseguenti, fatto comunque salvo il diritto della Parte non inadempiente al risarcimento di tutti i danni, patrimoniali e non, derivanti dalla violazione e/o dall'inosservanza di cui sopra. Inoltre, le Parti saranno responsabili per qualsiasi evento e/o conseguenza pregiudizievole e/o danno di qualsiasi natura causato a terzi dalla inosservanza del presente articolo, e saranno obbligate a manlevare e tenere indenne l'altra Parte a fronte di qualsivoglia azione di terzi derivante da tale inosservanza.

16. TRATTAMENTO DATI PERSONALI

Le Parti si danno reciprocamente atto che l'eventuale trattamento di dati personali dovrà avvenire nel rispetto della normativa vigente in materia, ivi incluso il Regolamento (Ue) 2016/679 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 27 aprile 2016 relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali (GDPR), pertanto si obbligano ad eseguire i soli trattamenti di dati funzionali, necessari e pertinenti all'esecuzione delle prestazioni contrattuali e mai in difformità al Contratto sottoscritto tra le Parti.

Con la sottoscrizione del presente Contratto, ciascuna Parte presta il consenso, per sé e per i propri dipendenti, all'eventuale trattamento di dati personali, nonché a trasmettere i dati personali esclusivamente ai soggetti ai quali la comunicazione è consentita per legge, ovvero ai soggetti per i quali la comunicazione dei predetti dati è necessaria ai fini dell'esecuzione degli obblighi contrattuali.

I dati personali acquisiti e/o ricevuti, da ciascuna delle Parti, in esecuzione del presente Contratto, saranno conservati per il tempo strettamente necessario a perseguire le finalità per le quali gli stessi saranno raccolti e trattati, in una forma che consenta l'identificazione dell'interessato, per un arco di tempo non superiore al conseguimento delle predette finalità.



RIF. PREVENTIVO: N. 310008496
del 17.01.2024
Cliente: COMUNE DI TORINO

Trascorsi 90 giorni dalla data di scadenza del presente Contratto, ovvero dalla data di risoluzione o cessazione dello stesso, per qualsivoglia causa, ciascuna Parte avrà l'obbligo di cancellare tutti i dati acquisiti nell'esecuzione del rapporto contrattuale

17. RISERVATEZZA

Le Parti si impegnano a mantenere la più stretta riservatezza, confidenzialità e segretezza su tutte le informazioni e conoscenze reciprocamente scambiate o acquisite in relazione all'esecuzione del presente Contratto, impegnandosi ad assumere tutte le misure necessarie ed opportune allo scopo, ed a far sì, che identico impegno sia assunto anche dalle persone che operano alle loro dipendenze o per loro incarico.

18. FORO COMPETENTE

Le Parti convengono espressamente che per ogni e qualunque controversia che dovesse insorgere sul presente Contratto in merito alla formazione, conclusione, interpretazione, esecuzione delle relative clausole, nonché in merito alla nullità, annullamento, risoluzione, validità, efficacia ed ogni altra, nessuna esclusa, sarà competente inderogabilmente il Foro di Piacenza (PC).

A norma degli artt. 1341 e 1342 del Codice Civile, il Cliente, previa attenta lettura, dichiara di aver preso piena e completa conoscenza di ogni clausola del presente Contratto e degli allegati che ne costituiscono parte integrante e sostanziale, ed approvare specificatamente le clausole di cui agli artt.: 4 (Conformità dei rifiuti), 9 (Corrispettivo), 10 (Fatturazione, pagamento e garanzie), 13 (Durata del contratto), e 18 (Foro competente).

Iren Ambiente SpA

Data, timbro e firma per accettazione Cliente



RIF. PREVENTIVO: N. 310008496
del 17.01.2024
Cliente: COMUNE DI TORINO

Informativa ai sensi degli articoli 13 e 14 del Regolamento Europeo 679/2016 e della normativa italiana di armonizzazione

Ai sensi degli articoli 13 e 14 del Regolamento Europeo 679/2016 (in seguito, anche, "GDPR") e della normativa italiana di armonizzazione, viene precisato che i dati personali dell'interessato vengono raccolti e trattati da Iren Ambiente S.p.A., in qualità di titolare del trattamento (di seguito: "Titolare" o "Iren Ambiente"), e per tale ragione rende le informazioni relative al trattamento dei Suoi dati.

1. Finalità del trattamento.

a. Finalità contrattuali e legali.

I dati personali dell'interessato saranno trattati da Iren Ambiente per finalità inerenti alla gestione dei rifiuti, nonché per le ulteriori finalità inerenti gli adempimenti di legge e/o regolamentari.

2. Categoria dei dati raccolti, conferimento al trattamento dei dati e conseguenze dell'eventuale rifiuto

I dati raccolti e trattati da Iren Ambiente per assolvere le finalità di cui al paragrafo 1, lett. a. (Finalità contrattuali e legali) sono: dati e recapiti dell'interessato, quali: nome e cognome; P. IVA; Codice Fiscale; tipologia e quantità di rifiuti conferiti).

Il conferimento dei dati per le finalità di cui al paragrafo 1, lett. a. (Finalità contrattuali e legali) è necessario, in quanto costituisce un requisito essenziale per la corretta gestione dei conferimenti. Un Suo eventuale rifiuto o il conferimento d'informazioni inesatte e/o incomplete impedirà il perseguimento della suddetta finalità. La base giuridica del trattamento identificata dal Titolare è l'esecuzione di un contratto di cui l'interessato è parte o l'esecuzione di misure precontrattuali adottate su richiesta dello stesso e l'adempimento di un obbligo legale al quale è soggetto il titolare del trattamento, ai sensi dell'articolo 6, lettere b. e c. del GDPR.

3. Modalità del trattamento e termini di conservazione dei dati.

I dati raccolti saranno trattati e conservati sia su supporto cartaceo sia con l'ausilio di strumenti automatizzati secondo logiche strettamente correlate alle finalità sopraindicate e, comunque, in modo da garantire la sicurezza e la riservatezza dei dati.

I dati trattati per le finalità contrattuali e legali di cui al paragrafo 1 lett. a. saranno conservati per il tempo strettamente necessario alla gestione del servizio ed all'adempimento di eventuali obblighi legali ai quali sia soggetto il titolare del trattamento.

4. Ambito di comunicazione, trasferimento all'estero e diffusione dei dati personali.

Il trattamento dei dati personali sarà effettuato dal personale interno del Titolare in qualità di Incaricati del trattamento. Inoltre, Il trattamento dei dati personali potrà essere effettuato dalle Società del Gruppo Iren nonché da società di fiducia del Titolare del trattamento in qualità di responsabili del trattamento. Il loro elenco è costantemente aggiornato ed è disponibile, su richiesta, inviando una comunicazione all'indirizzo sotto indicato ovvero una e-mail a: privacy.irenambiente@gruppoiren.it

I dati personali non saranno in alcun modo diffusi o trasferiti al di fuori dello Spazio Economico Europeo (SEE).

5. Diritti dell'interessato

In relazione al trattamento dei dati, è Sua facoltà esercitare i diritti previsti dagli articoli da 15 a 22 del Regolamento Europeo 2016/679, (riprodotti in forma abbreviata in calce alla presente policy). Per l'esercizio dei Suoi diritti può rivolgersi al Titolare del trattamento inviando una comunicazione scritta all'indirizzo sopra indicato oppure un'e-mail a privacy.irenambiente@gruppoiren.it

6. Titolare e Responsabile della protezione dei dati

Titolare del trattamento è Iren Ambiente S.p.A., con sede legale in Piacenza, strada Borgoforte 22 - 29122 Piacenza

Per contattare il Titolare o conoscere l'elenco completo ed aggiornato dei responsabili del trattamento nominati dal Titolare si invii una comunicazione all'indirizzo e-mail privacy.irenambiente@gruppoiren.it

Il Responsabile della protezione dei dati personali (DPO) è una persona appartenente al Gruppo IREN.

Ogni contatto con il Responsabile della Protezione dei dati personali (DPO) potrà avvenire inviando una e-mail a: dpo@gruppoiren.it

Ai fini della presente informativa, con il termine "Incaricato" si intende qualsiasi "persona autorizzata al trattamento dei dati personali sotto l'autorità diretta del titolare o del responsabile" come previsto agli articoli 4, numero 10, e 29 del GDPR.



RIF. PREVENTIVO: N. 310008496
del 17.01.2024
Cliente: COMUNE DI TORINO

DIRITTI DELL'INTERESSATO

Articoli da 15 a 22 Regolamento Europeo 2016/679

Ai sensi degli articoli da 15 a 22 del Regolamento Europeo 2016/679, l'interessato ha diritto di ottenere dal titolare l'accesso, la rettifica, l'integrazione o la cancellazione (c.d. diritto all'oblio) dei suoi dati personali; il diritto di ottenere la limitazione del trattamento e il diritto alla portabilità dei dati, il diritto di opposizione al trattamento dei dati personali, compresa la profilazione ed infine, il diritto di proporre reclamo all'Autorità Garante.